



REPUBLIKA E SHQIPËRISË
MINISTRIA E FINANCAVE

DREJTORIA E PËRGJITHSHME E TATIMEVE
DREJTORIA RAJONALE TATIMORE TATIMPAGUESIT E MEDHENJ
Drejtoria e Vleresimit të Ardhurave Tatimore dhe Kontabilitetit
Sektori i Përpunimit të Deklaratave, Vlerësimit dhe Rimbursimit

Nr. 7548/11 Prot.

Tirane, më 26/05/2014

Lënda: Kthim përgjigje
Për: **Z. HERVIN FORA**
Shoqëria: **VINIPHARMA**
NIPT: **J71315004T**
Adresa : **Rr. "Bajram CURRI"**

TIRANË

I nderuar Z. Fora

Përsa kërkon në kërkesën tuaj nr.62 datës 19.05.2014, protokolluar me tonën Nr.7548, datë 19.05.2014, bashkëlidhur po ju pajisim me një kopje të njehsuar me origjinalin të "Pasqyrave Financiare" për vitin 2013, dorëzuar pranë institucionit tonë dhe regjistruar në protokoll me Nr.180, datë 28.03.2014.

Ju falënderojmë për mirëkuptimin.

DREJTOR RAJONAL
MIMOZA KALIA



Emertimi dhe Forma ligjore
NIPT -i
Adresa e Selise

"VINIPHARMA" SH.P.K.

J71315004T

Rr.Bajram CURRI

TIRANE

Data e krijimit
Nr. i Regjistrimit Tregëtar

21.02.1994

Veprimtaria Kryesore

Artikuj farmaceutike

180
28/3/14

PASQYRAT FINANCIARE

(Ne zbatim te Standartit Kombetar te Kontabilitetit Nr.2 dhe
Ligjit Nr. 9228 Date 29.04.2004 Per Kontabilitetin dhe Pasqyrat Financiare)

Viti 2013

ad

Pasqyra Financiare jane individuale
Pasqyra Financiare jane te konsoliduara
Pasqyra Financiare jane te shprehura ne
Pasqyra Financiare jane te rumbullakosura ne

Po

Jo

Leke

Leke

Periudha Kontabel e Pasqyrave Financiare

Nga

01.01.2013

Deri

31.12.2013

Data e mbylljes se Pasqyrave Financiare

22.03.2014



DREJTOR

MIMOZA KALIA

Handwritten signature

Balanci Kontabel VITI 2013

Monedha : LEK

	Viti 2013	Viti 2012
AKTIVET		
I Aktive Afatshkurtera		
1 Aktive Monetare	1,832,722.00	1,924,904.00
2 Derivative dhe Aktive te mbajtura per Tregetim		
(i) Derivative		
(ii) Aktive te mbajtura per tregetim		
Shuma I. 2	-	-
3 Aktive te tjera Financiare Afatshkurtera		
(i) Llogari/Kerkesa te arketueshme	271,842,858.00	249,094,820.00
(ii) Llogari/Kerkesa te tjera te arketueshme	-	146,811.00
(iii) Te tjera kerkesa/ Tatim Fitimi	1,406,777.00	3,273,832.00
(iv) Te tjera kerkesa/ TVSH	66,879.00	5,482,141.00
Shuma I. 3	273,316,514.00	257,997,604.00
4 Inventari		
(i) Lende e pare		
(ii) Prodhim ne proces		
(iii) Produkte te gateshme (Inventar I Imet)	46,354.00	46,354.00
(iv) Mallra per rishitje	139,142,811.00	270,255,630.00
(v) Parapagesa per furnizime	-	-
Shuma I. 4	139,189,165.00	270,301,984.00
5 Aktive Biologjike Afatshkurtera		
6 Aktive Afatshkurtera te Mbajtura per Shitje		
7 Parapagime dhe shpenzime te shtyra		
Totali per Aktivet Afatshkurtra	414,338,401.00	530,224,492.00
II Aktive Afatgjata		
1 Investime Financiare Afatgjata		
(i) Pjesmarrie te tjera ne njesi te kontrolluara		
(ii) Aksione dhe investime te tjera ne pjesmarrie		
(iii) Aksione dhe letra te tjera me vlere		
(iv) Llogari/Kerkesa te arketueshme afatgjate		
Shuma II. 1	-	-
2 Aktive Afatgjata Materiale		
(i) Toka		
(ii) Ndertesa	563,500.00	563,500.00
(iii) Makineri dhe pajisje	6,398,606.00	6,660,439.00
(iv) Aktive te tjera materiale (me vl.kontabel)	1,010,255.00	1,117,195.00
Shuma II. 2	7,972,361.00	8,341,134.00
3 Aktive Biologjike afatgjata		
4 Aktive Afatgjata Jomateriale		
(i) Emri i mire		
(ii) Shpenzimet e zhvillimit		
(iii) Aktive te tjera afatgjata jomateriale		
Shuma II. 4		
5 Kapitali Aksionar I Papaquar		
6 Aktive te Tjera Afatgjata		
Totali per Aktivet Afatgjata	7,972,361.00	8,341,134.00
Totali I Aktiveve	422,310,762.00	538,565,626.00



DREKTOR
MIMOZA KALIA

Shoqeria "VINIPHARMA" Shpk TIRANË

Bilanci Kontabel VITI 2013

Monedha : LEK

	Viti 2013	Viti 2012
DETYRIMET		
I Detyrimet Afatshkurtera		
1 Derivatet		
2 Huamarrjet	32,025,042.00	35,607,643.00
(i) Hua dhe obligacione afatshkurtra	32,025,042.00	35,607,643.00
(ii) Kthimet/Ripagesat e huave afatgjate		
(iii) Bono te konvertueshme		
Shuma I. 2	32,025,042.00	35,607,643.00
3 Hua dhe parapagime		
(i) Te pagueshme ndaj furnitoreve	251,325,418.00	345,849,790.00
(ii) Te pagueshme ndaj punonjesve	-	-
(iii) Detyrime tatimore / TAP+Sig shog	144,818.00	187,922.00
(iv) Te drejta detyrime ndaj ortakeve	19,598,211.00	40,003,964.00
(v) Debitore/ kreditore te tjere	428,592.00	428,592.00
Shuma I. 3	271,497,039.00	386,470,268.00
4 Grande dhe te ardhura te shtyra		
5 Provizione afatshkurtera		
Totali per Detyrimet Afatshkurtera	303,522,081.00	422,077,911.00
II Detyrime Afatgjata		
1 Hua afatgjata		
(i) Hua, bono dhe detyrime nga qeraja financiare	1,338,703.00	2,570,761.00
(ii) Bono te konvertueshme	-	-
Shuma II. 1	1,338,703.00	2,570,761.00
2 Huamarrje te tjera agatgjata	-	-
3 Provizione afatgjata	-	-
4 Grande dhe te ardhura te shtyra	-	-
Totali per Detyrimet Afatgjata	1,338,703.00	2,570,761.00
Totali I Detyrimeve	304,860,784.00	424,648,672.00
III KAPITALI		
1 Aksionet e pakices		
2 Kapitali qe I perket aksionareve te shoqerise mēme		
3 Kapitali aksionar	85,626,000.00	85,626,000.00
4 Primi I Aksionit	3,841,725.00	3,841,725.00
5 Njesite ose aksionet e thesarit	-	-
6 Rezerva	388,552.00	388,552.00
(i) Rezerva Statutore	-	-
(ii) Rezerva ligjore	388,552.00	388,552.00
(iii) Rezerva te tjera	-	-
Shuma III. 6	89,856,277.00	89,856,277.00
7 Fitime te pashperndara	24,060,677.00	21,822,164.00
8 Fitimi/(Humbja) e vitit financiar	3,533,024.00	2,238,513.00
Totali per Kapitalin	117,449,978.00	113,916,954.00
Totali I Detyrimeve dhe Kapitalit	422,310,762.00	538,565,626.00

DR. JOR
MIMONA KALIA

Shoqeria " VINIPHARMA" Shpk TIRANË

Pasqyra e te Ardhurave dhe Shpenzimeve Viti 2013

Formati 1

Monedha : LEK

	Viti 2013	Viti 2012
1 Shitjet Neto	240,484,354.00	171,438,686.00
2 Te ardhura te tjera nga veprimtari te shfrytezimit	-	709,350.00
3 Ndryshime ne inventarin e produkteve te gatshme dhe ne proces	-	-
4 Materiale te konsumuara	(217,767,479.00)	(145,697,123.00)
5 Kostot e punes	(6,687,116.00)	(6,950,581.00)
Pagat e personelit	5,758,972.00	5,965,812.00
Te tjera personeli (Sigurimet shoqerore e shendetesore)	928,144.00	984,769.00
6 Amortizimi dhe zhvleresimet	(488,690.00)	(1,532,542.00)
7 Shpenzime te tjera	(11,055,319)	(12,831,928)
8 Totali I shpenzimeve (Shuma 4 - 7)	(235,998,604.00)	(167,012,174.00)
9 Fitimi apo humbja nga veprimtaria kryesore (1+ 2 +/- 3 - 8)	4,485,750.00	5,135,862.00
10 Te ardhura dhe shpenzime financiare nga njesi te kontrolluara		
11 Te ardhura dhe shpenzime financiare nga pjesemarret		
12 Te ardhura dhe shpenzime financiare nga :	(271,008.00)	(2,454,789.00)
a Investime te tjera financiare afatgjate	-	-
b Interesa	(2,063,866.00)	(3,051,505.00)
c Fitimiet (Humbjet) nga kursi i kembimit	1,792,858.00	596,716.00
d Te tjera financiare		
Totali a-d	(271,008.00)	(2,454,789.00)
13 Totali I te ardhurave dhe shpenzimeve te tjera financiare	(271,008.00)	(2,454,789.00)
14 Fitimi (Humbja) para Tatimit (9 +/- 13)	4,214,742.00	2,681,073.00
15 Shpenzimet e tatimit mbi fitimin	681,718.00	442,560.00
16 Fitimi (Humbja) Neto e vitit Financiar (14 - 15)	3,533,024.00	2,238,513.00

DREJTOR
MIMOXAKALIA

Shoqeria "VINIPHARMA" Shpk TIRANË

Pasqyra e Fluksit Monetar Viti 2013

Metoda Indirekte

Monedha : LEK

VITI 2013

Fluksi i Parave nga Veprimtaria e Shfrytezimit	
Fitimi para Tatimit	4,214,742
Rregullime per :	
Amortizimin	488,000
Humbje nga Kembimet valutore	-
Te ardhura nga Investimet	-
Shpenzime per Interesa	2,063,866
Rritje/Rënie ne tepricen e kerkesave te arketueshme nga aktiviteti	(15,318,910)
Rritje/Rënie ne tepricen e inventarit	131,112,819
Rritje/Rënie ne tepricen e detyrimeve per tu paguar nga aktiviteti	(118,555,830)
Parate e perftuara nga aktivitetet	(2,063,866)
Interesi i paguar	(681,718)
Tatim Fitimi i paguar	
Paraja Neto nga aktivitetet e shfrytezimit	1,259,103
Fluksi i Parave nga Veprimtaria Investuese	
Blerja e shoqerise se kontrolluar minus parate e arketuara	
Blerje e aktiveve afatgjata materiale	(119,917)
Te ardhura nga shitja e pajisjeve	-
Interesi i arketuar	-
Dividentet e arketuar	-
Paraja Neto e perdorur ne aktivitetet investuese	(119,917)
Fluksi i Parave nga Veprimtaria Financiare	
Rritje / Pakesim i kapitalit aksionar	-
Rritje e rezervave ligjore nga fitimet e akumuluar	-
Pagesat e detyrimeve te qerases financiare	(1,231,368)
Dividentet e paguar	-
Paraja Neto e perdorur ne aktivitetet financiare	(1,231,368)
Rritja/rënia neto e mjeteve monetare	(92,182)
Mjetet monetare ne fillim te periudhes kontabel	1,924,904
Mjetet monetare ne fund te periudhes kontabel	1,832,722

ADMINISTRATORI

Hermin FORA



DREKTOR

MIMOZA KALIA



Shoqëria "VINIPHARMA" Shpk TIRANË

Pasqyra e Levizjes se KAPITALIT VITI 2013

Monedha : LEK

	Kapitali Aksionar që i Përket shoqërisë Mëme						
	Kapitali Aksionar	Primi i Aksionit	Aksionet e Thesarit	Rezerva Statutore dhe ligjore	Fitimi i Pashpërndare	Rezerva te Tjera	Shuma te parashikuara per Reziqe
Pozicioni me 31.12.2012	85,626,000	3,841,725		388,552	24,060,677		113,916,954
Efekti i Ndryshimit ne Politikat Kontabel							-
Pozicioni i rregulluar		-					-
Fitimi Neto i Periudhes Kontabel					3,533,024		3,533,024
Dividentet e Paguar / Deklaruar							-
Transferime ne Rezerven e detyrueshme Ligjore							-
Transferime ne Rezerven e detyrueshme Statutore							-
Transferime ne Rezerva te Tjera							-
Shtim i kapitalit Aksionar							-
Rezerva rivleresimi i AAGJM							-
Transferim te detyrimet							-
Blerje Aksione Thesari							-
Terheqje Kapitali per Zvogelim							-
Pozicioni me 31.12.2013	85,626,000	3,841,725	-	388,552	27,593,701		117,449,978



MINISTRIA E TREGETISE DHE FINANCES
DIREKTORATE E TATIMOR

[Signature]